The Hebrew Journal

דער אידישער

זשורנאל

The Hebrew Journal

די איינציגע אידישע צייטונג אין אנטעריא.

VOLUME III. No 5643 Toronto, Wednesday July 21st, 1915 י׳ אב תרע״ה מיטוואך 21-טער יולי 1915 PRICE: 1 CENT

A S Freidus ONLY
The New York Public Library
c/o
476 Fifth Ave
NEW YORK CITY

ראדאם געגומען פון די דייטשען

ענגלענדער, זוארשעווער איינוואוינער, פערלאזען שויץ וואַרשא

59 טערקישע שיפען טאָרפעדירט פון רוסישע סאָבמאַרינס

רוסלאנד איז זיכער מיט א זיעג

לאָנדאָן יולי 20.

א רעפּעשע וואָס איז היינט אָנגע־קומען צו דער צייטונג ״דיילי מייל״ פון פעטראָגראד לויטעט:

פרישע פאַבריקען נעהמען אונטער טאָג טעגליך די ארבייט פון ארויסגעבען א גרויסע צאָהל אמוניציאָן און דאָס פער־זאָרגען מיט קריגס מאַטעריאַלען האַלט כסדר אין איין פערגרעסערען זיך. די נאַצ־יאָ קאָן בערייט דורך צו געהן א פעראָדע פון דורכפעלע, זי איז אָבער קיין מאָהל ניט געווען מעהר זיכער ווי איצט אז סוף כל סוף וועט רוסלאנד זיגען.

פאַזען יולי 20

(דורך בערלין און אמסטערדאם)

עס ווערט בעריכטעט אז דאָס רוסי־שע הויפּט חיל ארום וואַרשא, ביי נאָווא נעאָרגיעוווסק, איוואַנגראד און לובלין, פערלאָזען דיעזע שטעדט. זיי לאָזען אי־בער בלויס גענוג חיל צו בעשיטצען דאָס צוריקציהען זיך צו די צווייטע בעפעס־טיגטע ליניעס.

פעלד מאַרשאל פאָן היינדענבורגס שפּאַרען זיך אין צפון זייט סטראַשעט די הויפּט רוסישע פערבינדונגען צווישען וואַרשא און פעטראָגראד. די דייטשען זיינען בלויז דרייסיג מייל פון רינא, ווערהרענד גענעראל פאָן מעקענזען איז ווע ניגער ווי צעהן מייל פון לובלין.

די רוסישע אפיציערען דריקען זיך אויס אז די רוסישע ארמייען ווערען אזוי פאַוואָלינקע אריין געשרויפט אין א שרויף־שטאַק, א קלעם הייסט עס, און מען קאָן ערוואַרטען אז ענטוועדער מען וועט זיי נעהמען געפאַנגען אָדער מען וועט זיי פערניכטען, און אויף אזא אופן זיי מאַ־כען מאַכטלאָז אז זיי זאָלען אין דער צו־קונפט ניט קענען ווידערשטעהן.

פעטראָגראד יולי 20.

די רוסישע ארמייען ווערען איצט פון אלע זייטען אויף אלע פראָנטען אטאַקירט ווי די דייטשע עסטרייכישע ארמייען האָ־בען דאָס נאָך קיין מאָל אזוי ניט געטהון. דער קריעגס אָפּיס האָט היינט צוגעגעבען אז די רוסישע ליניע איז אויף אייניגע פּלעצער אויסגעבויגען געוואָרען, זי איז אָבער אין ערגעץ ניט דורכגעבראָכען גע־וואָרען.

עס ווייזט זיך ווידער ארויס די קונצינע סטראַטעגיק פון גרויספירשט ניקאָלאי.

אויף קיין פונקט לאָזט ער זיך ניט אריין נאָרען אָנצוהויבען א שלאַכט געגען די טעאוטאָנער מיט זייער רייבערער אויסשטאַטונג.

אויף יעדען שוואַכען פונקט, וואו ער פיהלט זיך נאָר וואָס עס איז שוואַך געגען שונא צייהט ער זיך בעסער צוריק כדי צו האַלטען זיינע ליניעס פעסט אז אונבע־ריהרט.

די לעצטע ידיעות וואָס קומען אָן פון דעם גרויס פירשט געבען צו אז דער שונא האָט געמאַכט ערפאָלגרייכע פאָרטשרי־טע, איבערהויפּט אין די באַלטישע פּראָ־וינצען, ביים טייך וועפּש אין לובלי־נער געגענד און אויך ביים טיך בוג געבען דער פּוילייש גאַליציישער גרענעץ ״אין שאַוועל — רינא געגענד״, דערצעהלט דער גרויספירשט איז דער שונא שוין צו נעקומען צום טוקום־דאַבלען פראָנט. זונ־טאָג איז דער שונא צוגעקומען צו דרום זייט צו אין דער ריכטונג פון האַפּצומ־בערג און בענען.

אין צפון זייט פון אלמינאי האָבען אונ זערע קאָזאַקען געמאַכט א געלונגענעם אָנ פאַל אויף׳ן שונא׳ס הינטען און זיי האָ־כען פערכאַפּט א באַנאַזש צוג.

אין פּאָפּליאַנער גענגענד שטויסען מיר דעם שונא צוריק.

די דייטשע אטאַקען אויף שאַוועל זיי־נען שבת צוריקגעשטויסען געוואָרען.״

״אויף׳ן פראָנט ביים נייעמאָן האָבען מיר ארויסגעטריבען דעם שונא פון די טרענטשעס וועלכע ער האָט פערנאָמענ־נעם מיטוואָך געהאַט פערכאַפּט.

זונטאָג ביינאַכט איז דער שונא צו־נעקומען אזוי נאָהענט ווי דער רעכטער ברעג פון טייך פיסאַק און האָט פערכאַפּט דאָס דאָרף פיאַרעדי. אויף דער לינקער זייט פון טייך סקווא איז זיין אטאַקע צו־ריק געשטויסען געוואָרען. אין מערב זייט פון אָמאָלעווא קאָנצענטרירען זיך אונ־זערע טרופּען נעבען דעם ארויפגאַנג אויף א ברוק צום טייך נאַרעוו. שבת איז פאָרגעקומען א פערעכטע׳טע הינטען שלאַכט נעבען דער שטאָדט נאַקאָוו און דאָס דאָרף קאָרנעווא. אונזערע רעגימענ־טען האָבען געמאַכט א בריליאַנטענע גע־גען אטאַקע.

אין ענערגישע שלאַכט איז פאָרגעקו־קומען זונטאָג ביים בוג ביי סאַקמאַרעאַבי און סאַקאַל איז דעם שונא געלונגען דעם בוג אריבער צו געהן.

בערלין יולי 20.

אויף דער נאַנצער ליניע אין פּוילען ווערען די רוסען געטריבען זיך צוריק צו ציהען.

אן אפיציעלער דייטשער בעריכט וויל האָבען אז 4500 מאַן זיינען געפאַנגען גע־וואָרען.

די שטעדט טוקום און שלאַצק זיינען פערכאַפּט געוואָרען פון די דייטשען. פאָן ביילאָוו׳ס ארמיי האָט איינגענומען וויינ־דאָווא.

צווישען אסטראַלענקא און נאָווא־נעאָרגעיעוווסק. (10 מייל פון וואַרשאָ זיי־נען די רוסען געפאַלען צוריק ביז צום טייך נאַרעוו.

אין דרום מזרח שלאַכטפעלד האָט דער שלעזישער לאַנדוועהר גענומען די רוסישע פּאָזיציאָן אין ציעפליצע מיט שטורם.

מאָסקווא יולי 20.

אז עס האַלטען שוין דערביי אז די רוסען זאָלען פערלאָזען וואַרשא בעווייזט דער פאַקט דאָס פיעלע אנטלאָפענע ווי אויף אויסלענדער קומען אהער. היינט זיינען אהער, קיין מאָסקווע, אנגעקומען פון וואַרשא א גרויסע מחנה ענגלישע וואָס וואָהנען דאָרט, געפיהרט פון ענג־לישען קאָנסול גראוב.

ענגלענדער פערכאַפּען טרענטשעס

לאָנדאָן יולי 20

פעלד מאַרשאל סער דזשאָן פרענטש האָט היינט פאָלגענדעס מודיע געווען:

נעכטען אין אבענד נאַכדעם ווי מיר האָבען ערפאָלגרייך עקספּלאָדירט א מינע אין מערב זייט פון פאַלאַסט האָאָוש, איז מערב פון איפר, האָבען אונזערע טרר־פען פערכאַפּט אונגעפעהר 150 יארד פון שונא׳ס טרענטשעס.

מיר האָבען פערכאַפּט 15 געפאַנגע־נע צווישען וועלכע עס געפינען זיך צוויי אפיצירען און אויך צוויי מאַשין האַרמאַ־טען.

צוויי אנדערע מאַשין האַרמאַטען האָ־בען מיר פערניכטעט.

א דזשענעראל סטרייק אין אמוניציאָן ערוואַרטעט

נין יאָרק יולי 20.

אמעריקאַנער קאַפּיטאַליסטען פער־גרעסערען זייער רייכטהום דערמיט וואָס זיי פערזאָרגען די אייראָפּעאישע נאַציאָ־נען מיט מיטלען אָנצוגעהן מיט דער מלחמה; עס איז דאַרום ניט מעהר ווי רעכט אז דער אמעריקאַנער ארבייטער זאָל אויך האָבען א חלק אין דער פערגרע־סערטער פּראָספּעריטי.״

דעם דערמאָהנטען סטייטמענט האָט גע־מאַכט א פּראָמינענטער ארבייטער פיה־רער, וועלכער האָט ערקלעהרט דאָס דער סטרייק וואָס איז ארויסגערופען אין ברידז שפּאָרט אין אן אמוניציאָן פעקטאָרי איז בלויז דער ערשטער שריט פון א דזשענע־ראל סטרייק וועלכער וועט אָבשטעלען אלע אמוניציאָנס פאַבריקען אין די פער־איינינגטע שטאַאטען, סיידען מען וועט הע כערען די ווידערשעס פון די ארבייטער וועלכע האָבען ע״ג ליכטעהדהי פון פּראָפיטען.

ער האָט פערזיכערט דאָס אין איינינע טעג וועלען 20 אָדער מעהר פאַבריקען זיין געקריפּעלט. לויט דיעזען פיהרער, וועט דער ערשטער קלאַפּ געגעבען ווערען אין כיי ענגלאַנד, שפּעטער צו אָבער וועט זיך דער סטרייק אויסבריטען קיין כיי יאָרק סטייט קיין פענסילוואַניא און כיי דזשערזי.

נין הונדערט ארבייטער זיינען ארויס גערופען געוואָרען אויף א סטרייק אין בע. יאָן, כיי דזשערזי און 5 טויזענד מעהר זיינען דאָרט היינט ארויסגעגאַנגען ביי דער סטענדאַרד אויל קאָמפּאַניע, וועל־כעס מיינט אז אייראָפּא וועט מעהר ניט קענען פערזאָרגט ווערען מיט אויל סיידען די ווידערזשעס וועלען געהעכערט ווערען.

מען גיט אָנצוהערעניש אין שופּפּינג קריזיגען דאָס עס וועלען נאָך פיליכט די ים ארבייטער ארויסגערופען ווערען אויף א סטרייק כדי צו שטערען דאָס אנלאַדען פון פראַכט שיפען געלכע פיהרען מאַטע־ריאַל קיין אייראָפּא.

אויב די געסטראַשעטע סטרייקס אין אמוניציאָן און אין שופּינג וועלען פער־ווירקליכט ווערען, וועלען דאַ אין די סטרייקס זיך בעטהייליגען מעהר ווי 300 טויזענד פערזאָן.

פון דער קענעדער וועלט

אין מאָנטרעאל ווערט פעראַרדענט אן אונטערזוכונג וועגען דעם וואָס איבער מאָנטרעאל האָבען זיך לעצטענס בעוויי־זען לופט־שיפען.

אין טשעטהעם, כיי בראַנזוויק האָט נעכטען אָבגעברענט א פאַפּיער פאַבריק, פעראורזאַכענדיג 50 טויזענד דאָלאַר שאַ־דען.

איז די מיליטערישע רעגיערונגס קרייזען אין אטאַווא, ווערט יעצט פער־האַנדעלט וועגען אקאַמאַדירען אי קענע־דע די קענערער פערוואונדעטע סאָלדאַ־טען.

פאַרטלענד מעין יולי 20.

בעריכטען זענען דאָ פאַראַן אז ענג־לישע קריעגס שיפען האָבען לעצטען מיט־וואָך בעמערקט און געשאָסען אויף א דייטשער סובמאַרין ארום די ברעגעס פון נאָווא סקאַשיא.

אין קענעדע האָט די צענזור פערבאָ־טען דיעזעס מיטצוטהיילען ביי טעלעג־ראַף.

די שיסערייען אין פאָרגעקומען ארום האַ־ליפאַקס און ביי 47 מאַהל אין אויף איהר אויסגעשאָסען געוואָרען פון דריי קריגס־שיפען.

טערקען קריכען ווייס אין רוסלאנד

פעטראָגראד יולי 20

״טערקישע פּאַטראָלען האָבען אריינ־געדרונגען כמעט 100 מייל אין טראַנסק־קאַוקאַזער געגענדען״, לויטעט אן אָפי־ציעלער בעריכט, ״שבת האָט מען געהערט אין נאַנצעל ברעג געגענד ווי קאַנאָנען הייס שען. איינע פון אונזערע מאָטאָר שיפלאַך האָט געזונקען א טערקישע בעוואַפענטע שמאָלע רודער שיף. אין דער ריכטונג פון אלטי זיינען טערקישע פּאַטראָלען גע־קומען אין בעריהרונג מיט איינעם פון אונזערע אָרפּאָסטען, זיי זיינען אָבער פערטריבען געוואָרען פון אונזער פייער און פיעלע זיינען געטויטעט געוואָרען. ארום אַרדאַסט, האָבען טערקישע פּאַטרו־לען פערזוכט צו אטאַקירען אונזערע אָפּ־פּאַסטען מיט האַנד גראַנאַטען, אָבער מיר האָבען זיי איבעראַל צוריק געשטויסען מיט גרויס פערלוסטען.

(אַרדאַסט איז אונגעפעהר 100 מייל אין רוסישער טערריטאָריע).

געדענקט!

איהר מאַרט אויף קיין מינוט ניט פערגעסען אז זונטאָג אום 10 א זייגער אין דער פריה פונקט — ניט 11 נאָר טאַקי 10 — וועלען אלע דעלעגאַטען פון אלע אידישע טראַנטאָר אינסטיטוציעס זיין אין ציין אינסטיטוט.

געדענקט אז אייער סאָסייטי אייער טאַ איז ניט פעראיינינט.

געדענקט אז מיר מוזען האָבען א פעדעראַציאָן פון גאַנץ טאָראָנטאָ.

געדענקט אז אייער סאָסייטי, אייער אָרגאַניזאַציאָן איז גלייך ווי אלע אנדערע פערפליכטעט צו טראָגען די לאַסט פון אלעס וואָס איז נוגע אידישע פראַגען ווי ארבייטסלאָזיגקייט. צדקה כללית, מלחמה קרבנות, דעי נאָירסערי, אימיגראַציאָן א. א. ז. צרות מיט פערשיעדענע נעמען.

געדענקט אייער חוב!

ראדאם געגומען

ווייען יולי 20.

ראדאם, דער גובערנסקי גאַראד איז היינט גענומען געווען פון די טעאוטאָ־נישע טרופּען, לויטעט אן אָפיציעלע ידיעה. נאַכיאָגענדיג די רוסען וועלכע האָבען זיך צוריקגעצויגען צווישען ווייכ־סעל און בוג זיינען מיר אריבער דאָס שלאַכטפעלד פון דאָרט, נע מענדיג געפאַנגען 50 אָפיציערען און 3500 סאָלדאַטען.

נעבען סאָקאַל האָבען מיר גענומען 3000 געפאַנגענע.

,צו מערב פון דער ווייכסעל האָבען מיר געבראָוען דעם רוסישען ווידערשטאַנד.

צו דרום און מערב פון ראדאָם בים טייך לאַזינקא האָבען מיר געראַהט א פירד טערליוע שלאַכט. די אינפאַנטעריע פון טראַנסילוואַניא האָבען מיט שטורם גע־נומען דאָס דאָרף קאַסטשין.

היינט האָט אונזער חיל גענומען ראדאָם.

אויף דער גרעניץ צווישען בוקאָווינא און בעסאַראַביע האָבען מיר איבערגענו־מען א רוסישע בריגאַדע און מיר האָבען זי צוטריבען אין פערשיעדענע ריכטונגען.

100 טויזענד לעבענס פערלאָרען

וואַשינגטאָן יולי 20.

אונגעפעהר 100 טויזענד לעבענס זיינען אומגעקומען אין די פערפלייצונגען אין דער נאַכבאַרשאַפט פון קאַנטאָן, כינא לויט א קיבעלגראַם צום סטייט דעפּאַרט־מענט פון פעקינג. דער גענעראל קאָנ־סול טשעשאַר האָט אפּעלירט פאַר אזוי פיעל הילף ווי מעגליך פון דעם נייווי דע־פּאַרטמענט.

(אין אַנדערע צייטען וואָלט אזא שטיקעל נייעס געווען א ״גליק״ פאַר א צייטונג, היינט אָבער זיינען הונדערט טויזענד לעבענס נאָר ניט אזא איי, איי, אז מען זאָל מאַכען דערפון א צימעס... הבחור הועטצער).

ווילהעלם רעכענט רוסלאנד פאַר פאַראַליזירט

פעטראָגראד יולי 20

עס געהט דאָ ארום א נייעס אז קאַי־זער ווילהעלם האָט טעלעגראַפירט צו זיין שוועסטער, די קעניגין פון גריכענלאַנד, דאָס ער האָט פאַראַליזירט רוסלאנד אויף צייט פון וועניגסטענס 6 מאָנאַטען אז דאָס עס איז ביי איהם ערב א זיעג אויף׳ן מערב שלאַכטפעלד, א זיעג וואָס וועט מאַכען גאַנץ אייראָפּא ציטערען״.

אין פעטראָגראד אָבער איז מען נאָך גאַנץ ווייניג פון דער מיינונג אז רוסלאנד איז פאַראַליזירט.

בעקער האָט מעהר קיינע אויסזיכטען אויף לעבען

טשאַרלס בעקער האָט נאָך 7 טעג צו לעבען און נאָר א נס קען איהם רעטען פון די הענד פון דעם עלעקטרישען מלאך המות אין סינג סינג.

פאַר איינעם פון זיינע פריינד וואָס האָט איהם לעצטע וואָך אָבגעשטאַט א ווי זיט אין טויטען הויז האָט דער פעראור־אורטהייילטער לויטענאַנט געזאָגט דאָס ער נעהמט ניט קיין גרויסע אינטערעס אין די ארבייט פון זיינע לאָיערס, ער ווייס ניט וואָס פאַר א מיטלען זיינעהמען אָן איהם צו רעטען און גלויבט נאָך דאָ סמען וועט עפּעס קענען טהאָן פאַר איהם. ער האָט ערקלעהרט דאָס ער איז מוכ׳ ומזומן פאַר דעם טויט.

מיט איינינע טעג צוריק האָט בעקער זיך בעקלאָגט פאַר וואָרדען טהאַמאַס מאַט אסבאַרן דאָס איהם טהוט וועה די פיס, פון די פאַנטאָפעל וואָס ער מוז טראָגען. ער האָט געבעטען מען זאָל איהם ערלוי־בען צו טראָגען געוועהנליכע שיך וואָס מען קויפט פערטיגע אין די סטארס, דער וארדען האָט איהם ערקלעהרט אז געדיעהנ ליכע שיך איז ניט ערלויבט צו טראָגען אין פריזאָן, ווייל אין די ארטשעס ווערט דאָרט ארייגגעטהאָן שטיקלאַך מעטאַל מיט וועלכע א פריזאָנער קען זיך אָנטהאָן א מיתה זען ער וויל.

דער פעראורטהיילטער האָט אויף דעם געענטפערט מיט א שמייכעל. דאָס וועזן ער וואָלט וועלען בעגעהן זיילבסט מאָרד האָט ער מעהרערע מאָל שוין געי־האַט א געלעגענהייט דאָס צו טהאָן. ער האָט געזאָגט דאָס א פריזאָנער און מעג ער אפילו זיצען פערשפּאַרט אין טויטען הויז האָט אָפט דאָך געלעגענהייט זיך אויפ־צוהיינען אויף א שטיק פון קווילט איי־דער ווער פון די גאַרדס זאָל זיך ארומזעהן בעקערס איינינער בעזוכער געסטערן איז געווען זיין פרוי. זי האָט מיט איהם פערבראַכט אינינע שטונדען.

עס איז נאָך אלץ ניט בעשטימט אויב דער פעראורטהיילטער מאַן וועט ארויס־קומען מיט א סטיטמענט צום פאָלק, ווי עס איז שוין לאַנג בעהויפּטעט, אָבער אז ער האָט אזא סטייטמענט פערפערטיגט איז מעהר קיין צווייפעל ניט. דעפּיוטי וואָרדען דזשאָהנסאָן האָט געסטערן ער־קלעהרט, דאָס ער אליין האָט געהאָלפען בעקערען צו פערענדיגען זיין סטייטמענט.

אויב עס קומט צום פונקט ווען איהר מוזט בעשליסען צווישען געוועהנליכער טהעע און סאַלאַדע טהעע מוזט איהר גע־נעדענקען אז סאַלאַדע קאָסט צעהן סענט א פונט מעהר ווי אנדערע טהעע, עס מרעפט אז בלויז נאָך א צוזאַנציגסטע טהייל פון א סענט אויף יעדער קאָפּ וואָס איהר בעצאָהלט פאַר געוויסער צופרידענע הייט גענען דער צוויפעלהאַפטער קוואַלי־טעט און פלייוואַר פון בילינגערער טהעע.

ווילען אויפרייסען געביידעס

פיעלע קרענקס, וועלכע האָבען ניט וואָס צו טהאָן נאָר שרייבען בריוועלאַך, שרייבען אנאָנימע בריוועלאַך צו פערשיע־דענע פּלעצער, אז זיי געהען אויפרייסען דעם סיטי האַל, די בריקען און אנדערע גע־בוידעס.

אין דעטעקטיוו דעפּארטמענט לענט מען אָבער קאָפּ געוויסע אויף דיעזע אלע סטראַשונקעס.

ווערט געהרג׳עט ארונטערפאַלענדיג

רענק מוירפי, פון 170 סטרעקען עוועניו איז נעכטען ארונטערגעפאַלען פון א בילדינג אין 10 אנטאַריא סטריט.

ער איז אזוי שווער פערוואונדעט גע־וואָרען אז ער איז אין א קורצע צייט געשטאָרבען פון די וואונדען.

מוירפי איז געווען א בלעכער, און געאַרבייט ביי דער געביידע. ער האָט זיך אויסגענליטשט און ארונטערגעפאַלען.

רוסען פערלאָזען בוסק

לעמבערג יולי 20

רוסישע טרופּען האָבען פערלאָזען די בעפעסטיגטע שטאָדט בוסק, 28 מייל אין צפון מזרח פון לעמבערג, ניט ווייט פון דער לעמבערג—בראָדי אייזענבאַהן. אין דער זיי האָבען זיך צוריק געצויגען האָבען זיי די שטאָדט אונטערגעצונדען.

וועגען קעפּ מייקער סטרייק אין טאָראָנטאָ.

פאָלגענדען בריעף האָבען מיר ער־האַלטען פון דער קעפּ פירמא דזש. סעמיר עלס און סאָנס:

ווערטהער הערר רעדאַקטאָר!

מיר דאַנקען אייך פאַר אייער עצה וואָס איהר ניט אונז אין אייער צייטונג און וועהרענד מיר בעדוועגען. דעם טראַבל וואָס איז ארויסגעקומען צווישען אונזערע געוועזענע ארבייטער, אויפען מיר זאָגען אז מיר זעהען ניט קיין אר־זאַכע פאַר וואָס מיר זאָלען וואָס עס איז איבערגעבען צו ארבייטרישען. ווייל מיר אליין, האָבען ניט געגעבען קיין אורזאַכע פאַר טראַבעל אָדער מיספערשטענדניס.

אלע ארבייטער האָבען געוואָרען זיי־ער ארבייט מיט זייער איינגענעם ווילען, כאָטש מיר האָבען פערזוכט אויסצוגעפי־נען וואָס די ווירקליכע אורזאַכע איז גע־ווען, זיינען מיר ניט געווען אומשטאַנד צו קריגען א פערשטענדליכע אורזאַכע.

מיר האָבען איצט גענוג ארבייטער וויפיעל מיר ברויכען איצט, נור אויב דיע־זע לייטע ווילען קומען אהער און געבען זייערע נעמען וועלען מיר טהון אונזער בעסטעס זיי צוריק אנצושטעלען ווען א געלעגענהייט וועט זיך מאַכען.

אייער

(אונטערצייכענט) רזש סעמיעלס און סאָנס מ.

ראַדאַם געגומען פון די דייטשען

ענגלענדער, זוארשעווער איינוואוינער, פערלאזען שויץ וואַרשא

59 טערקישע שיפען טאָרפעדירט פון רוסישע סאָבמאַרינס

לאנדאן דענקט אז לובלין איז גענומען

פון צפון זייט, ניט ווייט פון רינא, ביז אין דרום פּוילען, וואוהין די רוסען זיינען צוריק געטריבען געוואָרען פון גאַ־ליציען שפּאַרען זיך די עסטרייך דייטשע ארמייען פאַרווערט און פאַרווערטס. און אויב מען וועט זיי אָב האַלטען פון וואַרשא וועט עס זיין דורך נסים.

אזוי דענקען דאָאַלע און מען וועט דאָ ניט זיי איבערראַשען אויב די דייטשען וועלען קירצליך אריין טריאומפירענד קיין וואַרשא ווי זיי האָבען דאָס געטהאָן מיט לעמבערג און פּשעמישל.

אין דרום מערב פון וואַרשא, 20 מייל ווייט, איז בלאַניע געפאַלען און ווייטער צו אין דרום — גראַדזשעיע, וועהרענד דייטשע קאַוואַלעריע געפינט זיך אויף דער נאַנצער אייזענבאַהן ליניע פון רא־דאָם ביז אייזאַנגראַד. די רוסען כעלם אייזענבאַהן איז נאָך אין רוסישע הענד, ווי ווייט מען ווייס איצט, די שטאָדט לובלין אליין איז אָבער עמוע־דער שוין פערכאַפּט פון די דייטשען אָדער זי שטעהט אין געפאַהר פערכאַפּט צו ווערען פון די עסטרייך דייטשען יעדע מינוט, ווייל דער רוסישער הויפּט קאָמאַנ־דיר האָט ארויסגעגעבען אן אוקאַז דורך׳ן גובערנאַטאָר דאָס אין פאַל דאָס חיל וועט זיך צוריקציהען זאָל די מענערשע בע־פעלקערונג מיטנעהמען מיט דעם חיל.

לויט האַלב אָפיציעלע ידיעות וואָס זיי נען אָנגעקומען קיין לאָנדאָן ווערען די סערבישע ארמייען ווידער ארגאַניזירט און זיי וועלען קיריצליך אין אמשטאַנד צו רעזומירען אן אנגריפע אויף עסטרייך.

ווילהעלם רעכענט רוסלאנד פאַר פאַראַליזירט

פעטראָגראד יולי 20

עס געהט דאָ ארום א נייעס אז קאַי־זער ווילהעלם האָט טעלעגראַפירט צו זיין שוועסטער, די קעניגין פון גריכענלאַנד, דאָס ער האָט פאַראַליזירט רוסלאנד אויף צייט פון וועניגסטענס 6 מאָנאַטען אז דאָס עס איז ביי איהם ערב א זיעג אויף׳ן מערב שלאַכטפעלד, א זיעג וואָס וועט מאַכען גאַנץ אייראָפּא ציטערען״.

אין פעטראָגראד אָבער איז מען נאָך גאַנץ ווייניג פון דער מיינונג אז רוסלאנד איז פאַראַליזירט.

רוסען פערלאָזען בוסק

לעמבערג יולי 20

רוסישע טרופּען האָבען פערלאָזען די בעפעסטיגטע שטאָדט בוסק, 28 מייל אין צפון מזרח פון לעמבערג, ניט ווייט פון דער לעמבערג—בראָדי אייזענבאַהן. אין דער זיי האָבען זיך צוריק געצויגען האָבען זיי די שטאָדט אונטערגעצונדען.

וועגען קעפּ מייקער סטרייק אין טאָראָנטאָ.

פאָלגענדען בריעף האָבען מיר ער־האַלטען פון דער קעפּ פירמא דזש. סעמיר עלס און סאָנס:

ווערטהער הערר רעדאַקטאָר!

מיר דאַנקען אייך פאַר אייער עצה וואָס איהר ניט אונז אין אייער צייטונג און וועהרענד מיר בעדוועגען. דעם טראַבל וואָס איז ארויסגעקומען צווישען אונזערע געוועזענע ארבייטער, אויפען מיר זאָגען אז מיר זעהען ניט קיין אר־זאַכע פאַר וואָס מיר זאָלען וואָס עס איז איבערגעבען צו ארבייטרישען. ווייל מיר אליין, האָבען ניט געגעבען קיין אורזאַכע פאַר טראַבעל אָדער מיספערשטענדניס.

אלע ארבייטער האָבען געוואָרען זיי־ער ארבייט מיט זייער איינגענעם ווילען, כאָטש מיר האָבען פערזוכט אויסצוגעפי־נען וואָס די ווירקליכע אורזאַכע איז גע־ווען, זיינען מיר ניט געווען אומשטאַנד צו קריגען א פערשטענדליכע אורזאַכע.

מיר האָבען איצט גענוג ארבייטער וויפיעל מיר ברויכען איצט, נור אויב דיע־זע לייטע ווילען קומען אהער און געבען זייערע נעמען וועלען מיר טהון אונזער בעסטעס זיי צוריק אנצושטעלען ווען א געלעגענהייט וועט זיך מאַכען.

אייער

(אונטערצייכענט) רזש סעמיעלס און סאָנס מ.

גלעך ווערט געשיקט נאָך רוסלאנד נאָך דעם טעגליכען קורס מעלוויל דייוועס און קא. לימיטעד 24 טאָראָנטאָ סט. טעלעפאָן מיין 2010

מיר גאַראַנטירען זיכערע ערהאַלטונג אדער די געלט צוריק אין 30 טעג